

Tłumaczenie deklaracji zgodności

Nr 00193B / PMI MCB (zawiera aneks 1)

Producent Siemens AG, Energy Management, Low Voltage & Products (EM LP)
Adres Siemensstraße 10, 93055 Regensburg, Germany
Opis produktu Wyłączniki nadmiarowoprądowe selektywne
5SP3...-3

Deklarujemy z całą odpowiedzialnością, że wymienione wyżej produkty są zgodne z następującymi europejskimi dyrektywami:

2014/35/EU Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia.

2014/30/EU Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej

Zgodność z dyrektywami została potwierdzona przez spełnienie następujących norm:

Numer referencyjny:	Wersja:	Numer referencyjny:	Wersja:
DIN VDE 0641-21 (VDE 0641-21)	2011-10-01		

Data nadania znaku CE: 2014

08.03.2016, Regensburg

Miejsce i data sporządzenia oryginału.

Niniejsza deklaracja poświadcza zgodność ze wskazanymi dyrektywami, lecz nie oznacza gwarancji jakości lub trwałości

Przetłumaczył :



Łukasz Bancarzewski

EM LP

W załączniku dołączono oryginalną deklarację zgodności w językach angielskim i niemieckim.

EU-Konformitätserklärung / EU Declaration of Conformity

Nr. / No. 00193B / PMI MCB (incl. Anhang 1 / Annex 1)

Produktbezeichnung: Selektiver Haupt-Leitungsschutzschalter / *Selective Main Circuit Breaker*
 Product identification: 5SP3...-3

Hersteller: Siemens AG
 Manufacturer: Energy Management, Low Voltage and Products (EM LP)

Anschrift: Siemensstr. 10, 93055 Regensburg, Germany
 Address:

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

Niederspannungsrichtlinie:

2006/95/EG Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen (**bis 19.04.2016**)

2014/35/EU Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Bereitstellung elektrischer Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen auf dem Markt; Amtsblatt der EU L96, 29/03/2014, S. 357–374 (**ab 20.04.2016**)

EMV-Richtlinie:

2004/108/EG Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 15. Dezember 2004 zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit (**bis 19.04.2016**)

2014/30/EU Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit; Amtsblatt der EU L96, 29/03/2014, S. 79–106 (**ab 20.04.2016**)

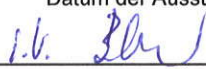
Weitere Angaben über die Einhaltung dieser Richtlinie(n) enthält der Anhang, der ein integraler Bestandteil dieser Konformitätserklärung ist.

Anbringung der CE-Kennzeichnung / *affixing of the CE-marking*: 14

Unterzeichnet für und im Namen von: / *Signed for and on behalf of*:

Siemens Aktiengesellschaft

Regensburg, 08.03.2016
 Ort / place Datum der Ausstellung / *Date of issue*

Burkhardt F. 
 Name / name Unterschrift / *signature*

Product Development & Manufacturing IEC
 Funktion / *function*

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Low Voltage Directive:

2006/95/EC Directive of the European Parliament and of the Council of 12 December 2006 on the harmonisation of the laws of Member States relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits (**until 19.04.2016**)

2014/35/EU Directive of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 357–374 (**from 20.04.2016**)

EMC Directive:

2004/108/EC Directive of the European Parliament and of the Council of 15 December 2004 on the approximation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility (**until 19.04.2016**)

2014/30/EU Directive of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility; Official Journal of the EU L96, 29/03/2014, p. 79–106 (**from 20.04.2016**)

Further information about the conformity to this Directive(s) is given in the Annex, which is an integral part of this declaration of conformity.

Birkel L. 
 Name / name Unterschrift / *signature*

Quality Management / EHS
 Funktion / *function*

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, ist jedoch keine Beschaffungs- oder Haltbarkeitsgarantie. Die Sicherheitshinweise der mitgelieferten Produktdokumentation sind zu beachten.

This declaration is an attestation of conformity with the indicated Directive(s) but does not imply any guarantee of quality or durability. The safety instructions of the accompanying product documentation shall be observed.

Anhang / Annex 1

zur EU-Konformitätserklärung / to EU Declaration of Conformity Nr. / No. 00193B / PMI MCB

Produktbezeichnung: Selektiver Haupt-Leitungsschutzschalter / *Selective Main Circuit Breaker*
Product identification 5SP3...-3

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produkts mit den
Vorschriften der angewandten Richtlinie(n) wird
nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung folgender
Normen / Vorschriften:

*The conformity of the product described above with the
provisions of the applied Directive(s) is demonstrated by full
compliance with the following standards / regulations:*

Harmonisierte Normen / Harmonised standards:

Referenznummer Ausgabedatum
Reference number *Date of issue*

DIN VDE 0641-21 (VDE 0641-21) 2011-10-01

.....
.....
.....
.....

Referenznummer
Reference number

.....

.....

.....

.....

Ausgabedatum
Date of issue

.....

.....

.....

.....

Sonstige technische Normen, Spezifikationen / other technical standards, specifications:

Referenznummer Ausgabedatum
Reference number *Date of issue*

.....
.....
.....
.....

Referenznummer
Reference number

.....

.....

.....

.....

Ausgabedatum
Date of issue

.....

.....

.....

.....